



Nr. / No.	Bezeichnung	Description	Menge / Qty.	Art. Nr./ part no.
1	Aluminium-Handgriff	aluminum handle	1	61135
2	Gelenkbolzen	joint shaft	1	61136
3	Gelenkbolzen	joint shaft	1	61103
4	Gelenkbolzen	joint shaft	1	61104
5	Y-Haltewinkel	Y bracket	1	61137
6	Seeger-Ring M8	M8 circlip for joint shaft M8	3	F82480
7	Druckkolben	piston	1	61138
8	O-Ring	O ring	2	61107
9	Ventilgehäuse	main valve housing	1	61108
10	Schraube für Ventilgehäuse	screw main valve housing	4	61109
11	Abdeckkappen	Plastic caps	8	61139
12	Schraube für Halteplatte	screw	4	61111
13	Halteplatte	Main bracket	1	61112
14	Messing Spindel	brass fitting	1	61113
*15	Gummikugel Ø 9,5	Rubber ball Ø 9,5	2	1300000132
16	Ventil	non returning valve	1	61141
*17	Ventilgehäuse I.D. Ø 6	non returning valve housing I.D. Ø 6	1	61118
*18	Messinganschluss I.D. Ø 6	brass union I.D. Ø 6	1	61119
19	Kugelhahn	ball valve	1	61142
20	Ventilgehäuse	valve housing	1	61121
21	Ventil Rad	valve wheel	1	61122
22	Manometer	gauge	1	R6112300
23	Prüf Schlauch	hose	1	R6112500
24	PVC-Griff	PVC-grip	1	61127
25	Kunststoff Tank	plastic tank	1	61128
26	Schraube	screw	2	61143
27	Feder	coil spring	1	61131
28	Schmiernippel	grease nipple	1	H98963
29	Handgriff	handle	1	61133
30	ROTHENBERGER Label	ROTHENBERGER label	1	61134

\* **Achtung!** Versionen mit Kunststoffkugel Ø10 (Pos. 15) und Messinggehäusen I.D. Ø 8 (Pos. 17, Pos. 18) müssen mit aktuellen Teilen ausgetauscht werden. Siehe Pos. 15, Pos. 17 und Pos. 18.

\* **Caution!** Versions with plastic ball Ø 10 (item 15) and brass casings ID Ø 8 (item 17, item 18) must be exchanged with current parts. See item 15, item 17 and item 18.

**WICHTIG!** Um die Sicherheit und Zuverlässigkeit des Produktes zu erhalten, dürfen Reparaturen, Überholungs- und Einstellarbeiten nur von ROTHENBERGER, Kelkheim oder autorisierten Service-Werkstätten ausgeführt werden. Verwenden Sie nur Original-Ersatzteile.

Bestellen Sie Ihre Zubehör und Ersatzteile bei Ihrem Fachhändler oder bei unserer Hotline Service After Sales

**IMPORTANT!** To assure Safety and Reliability, repairs, maintenance and adjustment must be performed by ROTHENBERGER Kelkheim, or authorized Service-Centers, always use Original-Service-Parts.  
Order your accessories and spare parts from your specialist retailer or using our Service after Sales hotline

Tel. +49 6195 - 800 **8200**

Fax: +49 6195 - 800 **7491**

 [service@rothenberger.com](mailto:service@rothenberger.com)